



華社動態

Page 13 Friday August 22 2025 二〇二五年八月廿二日(星期五)



Kleencut  
ADVANTAGE  
\* ROTARY PRECISION CUT  
UNDER DUST-FREE  
ENVIRONMENT!

NAPPCO Nation Paper Products & Printing Corp.  
TEL NO: 983-8000 / 432-8000

# 高端旅居體驗與中華美饌交織 DOWELL TOWER SOMERSET公寓酒店 暨翠苑中餐館隆重開業

本報訊：2025年8月20日上午，DOWELL TOWER SOMERSET公寓酒店與翠苑中餐館開業慶典在馬加智市隆重舉行。項目的合作方與菲華賢達及各界嘉賓齊聚一堂，共同見證這一標誌性項目的開業。

典禮伊始，司儀向與會貴賓致以熱烈歡迎，並介紹了項目的規劃定位。DOWELL TOWER以現代設計與智能配套塑造高端SOMERSET公寓酒店的新標杆，專為商務人士打造便捷舒適的旅居空間；翠苑中餐館則以家宴菜傳遞中華飲食文化，讓中菲情誼「食」味相融。

隨後，項目方代表甄炯祥先生致詞，熱情歡迎各位嘉賓的蒞臨並致以誠摯謝意。他表示，本次投資項目既彰顯精英生活的品質標準，又依托金融核心區的優勢地段，為商務人士提供便捷舒適的旅居體驗。

嘉賓代表、菲華商聯總會（商總）理事長林榮輝在致辭中表示，能見證陳祖昌先生在菲律賓最新投資之項目的榮耀啟幕，深感榮幸。他代表商總致以熱烈祝賀，並盛讚陳祖昌先生多年來在公益慈善、教育、基建及文體事業方面慷慨解囊，貢獻卓著。林榮輝指出，酒店與餐飲業能創造就業、拉動消費，對經濟發展具有深遠意義，並期許該項目助力本地繁榮。

在致辭環節結束後，進入剪綵儀式。主禮嘉賓林榮輝、蔡聰妙、莊金耀、施永昌、趙啟平、蔡其仁、盧祖蔭、陳著遠、陳德雄、黃雅曉、黃金盾與項目投資方陳祖昌及甄炯祥一同執起金剪刀，在主持人倒數聲中剪斷紅絲帶，現場掌聲雷動，氛圍熱烈莊重。

隨後，全體嘉賓隨酒店人員移步參觀酒店樣品房，並前往酒店負一樓的翠苑中餐館，共享午宴，自由交流。席間，菲律賓立高集團董事長莊金耀先生也應邀發言。在熱情洋溢的氛圍中，陳祖昌先生的侄兒陳衍安致謝辭，真誠感激各位嘉賓的蒞臨與支持。致詞方畢，全場仍迴盪著熱烈掌聲，陳祖昌先生隨即偕同家人及合作夥伴向全場舉杯祝酒，這場盛典圓滿落幕。

## 圖片說明：

上排小圖左至右依次為陳祖昌、莊金耀、甄炯祥、蔡聰妙、林榮輝、陳衛安、司儀黃棟星和陳靜好。第二排左圖為DOWELL TOWER SOMERSET公寓酒店；右圖為主禮嘉賓在剪綵儀式前的合影。第三排為DOWELL TOWER SOMERSET公寓酒店暨翠苑中餐館開業剪綵儀式隆重進行。

第四排左圖為陳祖昌與甄炯祥的合影；右圖為陳祖昌先生與商總領導們的合影。第五排左圖為陳祖昌與嘉賓們的合影；右圖為陳祖昌與莊金耀等嘉賓在宴席間的合影。

下排左圖為陳祖昌夫婦與中興銀行（左旁）和SOMERSET HOTEL代表（右旁）的合影；右圖為陳祖昌夫婦向全場敬酒。

（本報記者Celia Ramos攝）

